

#### World Meteorological Organization Organisation météorologique mondiale

Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81 wmo@wmo.int – www.wmo.int

Weather • Climate • Water Temps • Climat • Eau

Haш исх.: № ETR/CRS-213

ЖЕНЕВА, 7 января 2013 г.

Приложения: 2 (имеются только на английском языке)

Вопрос:

Международный учебный курс по теме «Метеорологическое

обслуживание авиации», 9-19 апреля 2013 г., Пекин, Китай

Предлагаемые меры:

Для информации и принятия необходимых мер

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа,

Рад сообщить Вам о том, что Китайская Народная Республика будет проводить международный учебный курс по теме «Метеорологическое обслуживание авиации» с 9 по 19 апреля 2013 г. в Учебном центре Китайского метеорологического управления (УЦ КМУ), пекинском компоненте РУЦ ВМО в Китае.

Курс предназначен для повышения профессиональной квалификации слушателей курса в области применения и интерпретации авиационной метеорологической прогностической продукции, а также для расширения возможностей развивающихся стран в прогнозировании кратковременных метеорологических явлений в условиях сильной конвекции. Курс будет проводиться на английском языке.

Все зачисленные участники курса, которые получат уведомления о зачислении, утвержденные РУЦ ВМО в Пекине, будут освобождены от платы за обучение. Китайское правительство обеспечит местную поддержку для слушателей в Пекине, такую как предоставление размещения, питания и денег на мелкие расходы (50 юаней в день), по запросу. Поддержка на местном уровне будет одобряться РУЦ ВМО в Пекине для одного заявителя от каждой развивающейся страны или для двух заявителей от каждой наименее развитой страны. Прочие расходы, такие как международные билеты в оба конца, консульские сборы, медицинское обслуживание, страхование и национальная заработная плата участников, должны покрываться самими слушателями или их соответствующими правительствами. Слушателям рекомендуется прибыть в Пекин 8 апреля 2013 г. и отбыть из Пекина 20 апреля 2013 г. Подробная информация об этом курсе содержится в прилагаемом документе «Enrollment Information» (Информация, касающаяся записи на курс) (приложение I).

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) стран – членов ВМО (PR-6678)

Копии:

Советникам по гидрологии постоянных представителей

Заинтересованным кандидатам предлагается заполнить прилагаемый бланк «Application Form» (Заявление на участие в курсе) (приложение II), который должен быть подписан постоянным представителем соответствующей страны при ВМО и направлен непосредственно в УЦ КМУ, предпочтительно по электронной почте chenjy@cma.gov.cn и/или по адресу: intcmatc@cma.gov.cn, как можно скорее, но не позднее 2 марта 2013 г.

С уважением,

(Дж. Ленгоаса)

за Генерального секретаря

# WORLD METEOROLOGICAL ORGANIZATION

ETR/CRS-213, ANNEX I

#### **ENROLMENT INFORMATION**

# INTERNATIONAL TRAINING COURSE ON AERONAUTICAL METEOROLOGY SERVICES

The International Training Course on Aeronautical Meteorology Services will be held in China from 9 to 19 April 2013 by the WMO Regional Training Centre in Beijing (RTC-Beijing), sponsored by the China Meteorological Administration (CMA) and co-sponsored by the Civil Aviation Administration of China (CAAC).

# 1. Objectives

The course is aimed to enhance the capabilities of participants in the application and interpretation of aviation weather forecast products, and to enhance the nowcasting and the short-term and strong convective weather forecasting ability to improve the issuance of SIGMET (including the content, the format, the quality and the availability) in developing countries.

#### 2. Date and Venue

9 to 19 April 2013, WMO Regional Training Centre in Beijing, China.

Note: Trainees are expected to arrive in Beijing on 8 April 2013 and depart on 20 April 2013.

# 3. Course Contents

- Developments of aeronautical meteorology;
- SIGMET issuance and related applications;
- Nowcasting methods: (1) the basic knowledge of Doppler weather radar,
   (2) thundersforms and strong convective weather elements; (3) thundersform generation, development and dissipation of the nowcasting;
- Introduction to the development of China's meteorological service;
- Visit to the operational centres of CMA.

# 4. Training Format

Lecture, laboratory practice, group discussion, individual presentation, study tour, etc.

#### 5. Instructors

Aeronautical meteorology experts from Air Traffic Management Bureau (ATMB), CAAC, Nowcasting experts from CMA Training Centre, CMA.

# 6. Language of Instruction

The course will be conducted in English only.

# 7. Targeted Trainees

Meteorologists who are working in the fields of aviation weather forecasting or other related fields from developing countries.

# 8. Participants' Qualifications for Admission

Participants are required:

- a) To be specialized in aviation weather forecasting with a minimum of one year's professional experience;
- b) To be in good physical health with no infectious diseases. Physically fit to fulfill all course activities; candidates with limited physical mobility will not be accepted;
- c) To be proficient in English;
- d) To prepare a report on aviation weather forecasting of the participants' service and a brief introduction of the participant's professional experiences for the purpose of exchanges;
- e) Not to bring family members to the training course in principle; if bringing a family member, the participant has to pay the extra expenses;
- f) To observe all the laws, rules and regulations of People's Republic of China and respect the Chinese customs during the training period.

# 9. Application and Admission

- a) The applicants must be meteorologists who are working in the field of aviation weather forecasting and other related fields from Meteorological and Hydrological Services or Aviation Departments of developing countries. The nominated candidates are requested to submit the Application Forms to RTC-Beijing for examination and endorsement;
- Admission Notices will be issued to the accepted participants by e-mail by the RTC-Beijing. With the Admission Notices, the participants are requested to go through all the necessary formalities for entering China and bring all the documents (Admission Notices, Health Document, Application Forms) to RTC-Beijing on the registration date of 8 April 2013;
- c) Only accepted applicants that receive the Admission Notices endorsed by RTC-Beijing can participate in the training course.

# 10. Training Expenses

- a) Tuition is free for all the accepted participants that receive the endorsed Admission Notices by RTC-Beijing;
- b) RTC-Beijing will provide local support to the accepted participants from developing countries, including accommodation, meals, and pocket money (50 Yuan RMB per day). Other participants from developed countries shall be responsible for their own local cost;
- c) The international travel costs including round trip tickets, transit fares and subsistence allowance during the travel are to be covered by the participants;
- d) The expenses of visa, medical care, insurances and domestic salaries for the participants should be borne by the participant;
- e) It should be taken into account when booking the flight tickets that the scholarship covers exclusively from 8 to 20 April 2013. Any liability or expense out of this term shall be entirely at the expense of the participants.

# 11. Insurance

The organizer of the Training Course on Aeronautical Meteorology Services does not hold any responsibility for such risks as loss of life, accidents, illness, and loss of property incurred during the whole period of participation in the training course.

# 12. Deadline for application

Application shall be submitted and reach RTC-Beijing no later than 2 March 2013.

#### 13. Liaison Information

Attn: Ms. CHEN Jinyang
WMO Regional Training Centre in Beijing
China Meteorological Administration Training Centre
46 Zhongguancun Nandajie, Beijing 100081, China
Tel: +86-10-68408798

E-mail: chenjy@cma.gov.cn, intcmatc@cma.gov.cn

# WORLD METEOROLOGICAL ORGANIZATION

ETR/CRS-213, ANNEX II

#### APPLICATION FORM

# INTERNATIONAL TRAINING COURSE ON AERONAUTICAL METEOROLOGY SERVICES

(Beijing, China, 9 to 19 April 2013)

**Note:** Please complete the form in <u>typed capital letters</u> and get it scanned in PDF version, send directly to RTC-Beijing by e-mail as soon as possible <u>but not later than 2 March 2013.</u>

# I. **Personal Data** 1. Given Name \_\_\_\_\_ 2. Gender \_\_\_\_\_ Photo 3. Date of Birth Place of Birth \_\_\_\_\_ 4. 5. Passport Number \_\_\_\_\_\_ 6. 7. Religion \_\_\_\_\_ 8. Marital Status \_\_\_\_\_ 9. Health Condition 10. History of infectious disease: □ No □ Yes \_\_\_\_\_(Please specify if yes) 11. Address: Mobile phone: Telephone \_\_\_\_\_ Fax \_\_\_\_ E-mail Address: @ 12. Permanent Address: 13. Place of the Chinese Embassy/Consulate/Visa Office where you wish to apply for the visa(if a Chinese visa is required): 14. Contact person in case of emergency Name: \_\_\_\_\_\_ Address: \_\_\_\_\_ Mobile phone: \_\_\_\_\_ Telephone: \_\_\_\_\_ Fax : \_\_\_\_\_

E-mail Address: \_\_\_\_\_\_@

NIOMA At INC	ement of present work e of institution		
	sition or Occupation ption of duties:		
Difer descri	plion of duties.		
Previous en	nployment history		
Date	Institution	Position and Duties	
		·	
Educational	l and/or professional qualification		
Doto	Major and University	Dograd (Dinlama	
Date	Major and University	Degree/Diploma	
Date	Major and University	Degree/Diploma	
Date	Major and University	Degree/Diploma	
Date	Major and University	Degree/Diploma	
Date	Major and University	Degree/Diploma	
Date Language F		Degree/Diploma	
	Proficiency	Degree/Diploma	
Language F	Proficiency	Degree/Diploma	
Language F Mother Ton	Proficiency gue		
Language F Mother Ton English Pro	Proficiency gue ficiency (Please tick):	Or .	
Language F Mother Ton English Pro Reading: a	Proficiency gue ficiency (Please tick): a. excellent b. good c. fair d. poo	or or	
Language F  Mother Ton English Pro Reading: a Listening: a Speaking: a	Proficiency  gue ficiency (Please tick): a. excellent b. good c. fair d. poo	or or	
Language F  Mother Ton English Pro Reading: a Listening: a Speaking: a	Proficiency  gue ficiency (Please tick): a. excellent b. good c. fair d. poo a. excellent b. good c. fair d. poo a. excellent b. good c. fair d. poo	or or	
Language F  Mother Ton English Pro Reading: a Listening: a Speaking: a Writing: a	Proficiency  gue ficiency (Please tick): a. excellent b. good c. fair d. poo	or or	

		ANNEX II, p. 0		
11.	Financial Support			
	Do you need k	ocal support from CMA if you are a participant from developing countries?		
	Yes	No		
111.	Insurance			
		and that the course organizer does not take any responsibility for risks such accidents, illness, loss of property etc.		
IV.	Personal Statement			
	I hereby declare that the information given above is true, correct and complete. I shall bear the responsibility for the above information.			
		serve all the Chinese laws and will respect the local customs and follow the ions during my stay in China for the training course.		
		Signature of Applicant		
	Date			
	Endorsement of the Nominator			
	1. Name of Organization			
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
	2. Name and Signature of the Permanent Representative of WMO in your country:			
	Name _	<u>.</u>		
	Signature _			
	Official Seal	<del></del>		
	Date			
VI.	Contact Def			
	Contact Person	n: Ms. CHEN Jinyang		

Telephone: E-mail:

+86-10-68408798

Address:

٧.

chenjy@cma.gov.cn, intcmatc@cma.gov.cn

WMO Regional Training Centre in Beijing China Meteorological Administration Training Centre 46 Zhongguancun Nandajie, Beijing 100081, China